



# Генеральная Ассамблея

Distr. Limited  
15 June 2015  
Russian  
Original: English

---

## Шестьдесят девятая сессия

Пункт 62(b) повестки дня

### **Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка: причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке**

**Бельгия, Болгария, Германия, Греция, Испания, Италия, Люксембург,  
Польша, Португалия, Словакия, Словения, Финляндия, Хорватия и Южная  
Африка\*** : проект резолюции

### **Осуществление рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на доклад Специальной рабочей группы открытого состава по причинам конфликтов и содействию обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке<sup>1</sup>, на свою резолюцию 53/92 от 7 декабря 1998 года и последующие ежегодные резолюции, в том числе 67/293 от 24 июля 2013 года и 68/278 от 16 июня 2014 года, а также на свои резолюции 66/286 от 23 июля 2012 года, 67/294 от 15 августа 2013 года и 68/301 от 17 июля 2014 года о Новом партнерстве в интересах развития Африки и 59/213 от 20 декабря 2004 года, 63/310 от 14 сентября 2009 года, 65/274 от 18 апреля 2011 года и 67/302 от 16 сентября 2013 года о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом,

*ссылаясь также* в этой связи на резолюции Совета Безопасности 1809 (2008) от 16 апреля 2008 года о мире и безопасности в Африке, 1325 (2000) от 31 октября 2000 года, 1820 (2008) от 19 июня 2008 года, 1888 (2009) от 30 сентября 2009 года, 1889 (2009) от 5 октября 2009 года, 1960 (2010) от

---

\* От имени государств — членов Организации Объединенных Наций из состава Группы 77 и Китая.

<sup>1</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят шестая сессия, Дополнение № 45 (A/56/45).*

15-09716 (R) 160615 160615



Просьба отправить на вторичную переработку



16 декабря 2010 года, 2106 (2013) от 24 июня 2013 года и 2122 (2013) от 18 октября 2013 года о женщинах и мире и безопасности, 1366 (2001) от 30 августа 2001 года о роли Совета в предотвращении вооруженных конфликтов, 1612 (2005) от 26 июля 2005 года, 1882 (2009) от 4 августа 2009 года, 1998 (2011) от 12 июля 2011 года и 2068 (2012) от 19 сентября 2012 года о детях и вооруженных конфликтах, 1625 (2005) от 14 сентября 2005 года о повышении эффективности роли Совета в предотвращении конфликтов, особенно в Африке, 2195 (2014) от 19 декабря 2014 года об угрозах международному миру и безопасности и 1631 (2005) от 17 октября 2005 года, 2033 (2012) от 12 января 2012 года и 2167 (2014) от 28 июля 2014 года, а также заявление Председателя Совета Безопасности от 16 декабря 2014 года<sup>2</sup> о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями в поддержании международного мира и безопасности,

*ссылаясь далее* на Итоговый документ Всемирного саммита 2005 года<sup>3</sup>, в котором мировые лидеры подтвердили свою приверженность делу удовлетворения особых потребностей Африки, и на свою резолюцию 60/265 от 30 июня 2006 года,

*вновь подтверждая* политическую декларацию о потребностях Африки в области развития, принятую на совещании высокого уровня 22 сентября 2008 года<sup>4</sup>,

*ссылаясь* на пленарное заседание высокого уровня Генеральной Ассамблеи в 2012 году, посвященное целям в области развития, сформулированным в Декларации тысячелетия, и на его итоговый документ<sup>5</sup> и признавая, что развитие, мир, безопасность и права человека взаимосвязаны и укрепляют друг друга,

*ссылаясь также* на Конференцию Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, состоявшуюся 20–22 июня 2012 года в Рио-де-Жанейро, Бразилия, и на ее итоговый документ под названием «Будущее, которого мы хотим»<sup>6</sup>,

*ссылаясь далее* на свою резолюцию 66/293 от 17 сентября 2012 года о создании механизма контроля за выполнением обязательств по удовлетворению потребностей Африки в области развития,

*вновь подтверждая* политическую декларацию о мирном урегулировании конфликтов в Африке, принятую на заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи 25 апреля 2013 года<sup>7</sup>,

*ссылаясь* на созванное Председателем Генеральной Ассамблеи 25 сентября 2013 года специальное мероприятие, посвященное последующей деятельности в связи с достижением целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и на его итоговый документ<sup>8</sup>,

<sup>2</sup> S/PRST/2014/27.

<sup>3</sup> Резолюция 60/1.

<sup>4</sup> Резолюция 63/1.

<sup>5</sup> Резолюция 65/1.

<sup>6</sup> Резолюция 66/288, приложение.

<sup>7</sup> Резолюция 67/259.

<sup>8</sup> Резолюция 68/6.

*подчеркивая*, что ответственность за мир и безопасность в Африке, включая способность заниматься коренными причинами конфликтов и разрешать конфликты мирным путем, несут прежде всего африканские страны, но признавая при этом необходимость поддержки со стороны международного сообщества и Организации Объединенных Наций с учетом соответствующих обязанностей Организации согласно ее Уставу,

*признавая*, в частности, важность укрепления у Африканского союза и субрегиональных организаций способности заниматься причинами конфликтов в Африке,

*отмечая*, что, несмотря на позитивные тенденции и подвижки в деле достижения прочного мира в Африке, условия, требующиеся для устойчивого развития, созданы еще не на всем континенте и что поэтому существует настоятельная необходимость дальнейшего формирования человеческого и институционального потенциала в Африке, особенно в странах, выходящих из состояния конфликта,

*подчеркивая* важность продолжения усилий Африканского союза и субрегиональных организаций по улаживанию конфликтов и поощрению прав человека, демократии, верховенства права и конституционного порядка в Африке,

*вновь подтверждая* решимость не допускать терпимого отношения к безнаказанности за геноцид, военные преступления и преступления против человечности или за нарушения норм международного гуманитарного права и грубые нарушения правовых норм в области прав человека, и обеспечивать надлежащее расследование таких нарушений и соответствующее наказание за них, в том числе путем привлечения ответственных за любые совершенные преступления к суду, с помощью национальных либо, когда это уместно, региональных или международных механизмов в соответствии с международным правом и с этой целью рекомендуя государствам укреплять национальные судебные системы и институты,

*подчеркивая* важность уроков, которые необходимо извлечь из геноцида, совершавшегося в 1994 году в Руанде против тутси и сопровождавшегося также убийством хуту и других лиц, выступавших против геноцида,

*вновь подтверждая* необходимость повышения синергизма между программами социально-экономического развития Африки и ее повесткой дня в области мира и безопасности,

*подчеркивая* важность укрепления, при международной поддержке, национальных и региональных инициатив по преодолению негативных последствий незаконной эксплуатации природных ресурсов во всех ее аспектах для мира, безопасности и развития в Африке и осуждая незаконную торговлю оружием, особенно стрелковым оружием и легкими вооружениями, и его распространение,

*констатируя*, что обеспечение прочного мира и устойчивого развития в странах, находящихся в конфликтных и постконфликтных ситуациях, требует, чтобы правительства стран и международные партнеры продолжали выработать скоординированные подходы, настроенные на миростроительные нужды и вызовы, с которыми эти страны сталкиваются,

*вновь подтверждая* в этой связи важность Комиссии по миростроительству как специального механизма, призванного заниматься в рамках своего существующего мандата и на комплексной основе особыми потребностями стран, которые выходят из состояния конфликта и становятся на путь восстановления, реинтеграции и подъема, и помогать им закладывать фундамент мира и устойчивого развития с учетом национальных приоритетов и принципа национальной ответственности, признавая важность проведения в 2015 году всеобъемлющего обзора миростроительной архитектуры для укрепления Комиссии по миростроительству и наделения ее способностью полностью реализовывать свой потенциал в соответствии с принятыми 20 декабря 2005 года резолюциями 60/180 Генеральной Ассамблеи и 1645 (2005) Совета Безопасности и принятыми 29 октября 2010 года резолюциями 65/7 Генеральной Ассамблеи и 1947 (2010) Совета Безопасности и принимая в этой связи к сведению итоговый доклад состоявшегося в ноябре 2014 года Каирского регионального семинара<sup>9</sup>, знакомящий со взглядами Африки по вопросу о необходимости упрочения регионального измерения в деятельности Комиссии по миростроительству,

*высказываясь* за то, чтобы система Организации Объединенных Наций, Африканский союз и субрегиональные организации активизировали свое взаимодействие с гражданским обществом, включая женские и молодежные объединения, академическими кругами и исследовательскими учреждениями по вопросам, касающимся поощрения мира, безопасности и устойчивого развития в Африке, и приветствуя усилия, прилагаемые в этом направлении, в том числе Канцелярией Специального советника по Африке,

*приветствуя* усилия Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе по укреплению партнерства между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом, особенно в таких сферах, как мир, безопасность и политические и гуманитарные вопросы, и вновь подтверждая необходимость обеспечивать координацию и повышать финансовую эффективность деятельности соответствующих структур системы Организации Объединенных Наций, занимающихся осуществлением 10-летней программы создания потенциала, в частности Экономической комиссии для Африки и Отделения Организации Объединенных Наций при Африканском союзе,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об осуществлении рекомендаций, содержащихся в его докладе о причинах конфликтов и содействии обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке<sup>10</sup>;

2. *приветствует* прогресс, достигнутый африканскими странами, Африканским союзом и субрегиональными организациями в таких областях, как предотвращение конфликтов, миротворчество, поддержание мира, миростроительство и развитие, призывает правительства стран, Африканский союз, субрегиональные организации, систему Организации Объединенных Наций и соответствующих партнеров активизировать свои усилия и координировать свой подход к задачам в перечисленных областях, добиваясь дальнейшего продвижения к цели избавления Африки от конфликтов, и признает в этой связи важную роль, играемую организациями гражданского общества, в том числе женскими;

<sup>9</sup> См. A/69/654-S/2014/882.

<sup>10</sup> A/69/162-S/2014/542.

3. *приветствует также* принятие Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года в качестве стратегической концепции и плана действий по обеспечению в Африке в течение следующих 50 лет позитивной социально-экономической трансформации, констатирует, что в Общей позиции африканских государств по повестке дня в области развития на период после 2015 года и в Повестке дня Африканского союза на период до 2063 года сделан акцент на мир и безопасность как на критически значимые факторы, способствующие устойчивому развитию, и вновь подтверждает важность содействия Повестке дня Африканского союза на период до 2063 года;

4. *приветствует далее* в этой связи состоявшийся 13 октября 2014 года дискуссионный форум высокого уровня по теме «Африка, которой мы хотим: поддержка Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года со стороны системы Организации Объединенных Наций» и проведенный 1 октября 2014 года африканскими региональными экономическими сообществами брифинг по теме «Роль региональных экономических сообществ Африки в укреплении мира, безопасности, управления и развития в контексте Повестки дня на период до 2063 года», которые устраивались Канцелярией Специального советника по Африке при участии Комиссии Африканского союза, Агентства планирования и координации Нового партнерства в интересах развития Африки, Африканского механизма коллегиального обзора, региональных экономических сообществ и системы Организации Объединенных Наций;

5. *приветствует* приверженность африканских лидеров повестке дня в области политической, социальной и экономической интеграции Африки и идеалу panaфриканизма и африканского возрождения, а также обещание «прекратить все войны в Африке к 2020 году» и «достичь цели избавления Африки от конфликтов», которые подтверждены в торжественной декларации, принятой 26 мая 2013 года по случаю 50-летнего юбилея Организации африканского единства/Африканского союза, выражает готовность внести свой вклад и призывает всех, в частности соответствующие структуры Организации Объединенных Наций, помогать достижению этой цели, в том числе путем рассмотрения вопроса о составлении конкретного пятилетнего плана практической направленности, способствующего цели избавления Африки от конфликтов к 2020 году;

6. *отмечает* усилия, прилагаемые Африканским союзом в сотрудничестве с региональными экономическими сообществами и партнерами по процессу развития, включая систему Организации Объединенных Наций, для разработки плана действий по выполнению сформулированного в торжественной декларации 2013 года решения добиваться того, чтобы на континенте «к 2020 году умолкли пушки», и призывает государства-члены и систему Организации Объединенных Наций в надлежащих случаях активизировать свою поддержку и сотрудничество с африканскими странами, Африканским союзом и африканскими региональными экономическими сообществами, а также соответствующими региональными механизмами в интересах своевременного исполнения девиза «Чтобы к 2020 году умолкли пушки»;

7. *приветствует* усилия, прилагаемые Африканским союзом и субрегиональными организациями для того, чтобы укреплять свой потенциал по поддержанию мира и брать на себя ведущую роль в операциях по поддержа-

нию мира на континенте, действуя при этом в соответствии с главой VIII Устава Организации Объединенных Наций, в тесной координации с Организацией и через Совет мира и безопасности Африканского союза, а также усилия, прилагаемые в целях создания континентальной системы раннего предупреждения, доведения Африканских резервных сил до оперативного состояния, формирования африканского потенциала для немедленного реагирования на кризисы и упрочения посреднического потенциала и превентивной дипломатии, в том числе по линии Коллегии мудрецов;

8. *признает* рост уже имеющихся и появление новых вызовов и рисков, с которыми сталкиваются операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и ее политические миссии, принимает к сведению учреждение Независимой группы высокого уровня по операциям в пользу мира, которой поручено провести комплексную оценку, и с интересом ожидает рассмотрения последующего доклада Генерального секретаря;

9. *призывает* систему Организации Объединенных Наций и государства-члены поддерживать механизмы и процессы упрочения мира, включая Коллегию мудрецов, Рамочную программу Африканского союза по вопросам постконфликтного восстановления и развития и континентальную систему раннего предупреждения, в том числе ее субрегиональные компоненты, и содействовать доведению Африканских резервных сил до оперативного состояния;

10. *призывает* государства-члены оказывать запрашиваемое постконфликтными странами содействие в плавном отвыкании от чрезвычайной помощи и переходе к развитию, а также поддерживать соответствующие органы Организации Объединенных Наций, включая Комиссию по миростроительству;

11. *призывает* систему Организации Объединенных Наций, международное сообщество и всех партнеров поддерживать усилия африканских стран по поощрению политической, социальной и экономической инклюзивности;

12. *подчеркивает* важность создания обстановки, способствующей национальному примирению и социально-экономическому восстановлению в странах, выходящих из состояния конфликта;

13. *предлагает* Организации Объединенных Наций и донорскому сообществу активнее поддерживать нынешние региональные усилия по формированию африканского посреднического и переговорного потенциала;

14. *призывает* систему Организации Объединенных Наций и государства-члены поддерживать Африканский союз в его усилиях по эффективной интеграции преподавания международного гуманитарного права и международного права прав человека, с особым упором на права женщин и детей, в учебную подготовку гражданского и военного персонала национальных резервных континентов как на оперативном, так и на тактическом уровнях в соответствии со статьей 13 Протокола об учреждении Совета мира и безопасности Африканского союза;

15. *признает*, что международные и региональные усилия по предотвращению конфликтов и упрочению мира в Африке должны направляться на обеспечение устойчивого развития Африки и наращивание человеческого и институционального потенциала африканских стран и организаций, особенно в сферах, обозначенных как приоритетные на континентальном уровне;

16. *приветствует* в этой связи совместный визит Генерального секретаря и Президента Всемирного банка в страны Африканского Рога в октябре 2014 года, в ходе которого был дан старт новой инициативе в области развития, призванной содействовать региональному миру и безопасности на Африканском Роге, и совместный визит в страны бассейна африканских Великих озер 22–24 мая 2013 года, в ходе которого Всемирный банк обещал финансово поддержать Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона, а также совместный визит Генерального секретаря, Председателя Комиссии Африканского союза, Президента Всемирного банка, Президента Африканского банка развития и Комиссара Европейского союза по вопросам развития в Сахельский регион 4–7 ноября 2013 года, в ходе которого была обещана финансовая помощь на нужды осуществления комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля, и призывает выполнить все взятые обещания;

17. *напоминает* о подписании 16 ноября 2006 года в Аддис-Абебе декларации об укреплении сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом<sup>11</sup> и о прилагаемых в этой связи усилиях, с признательностью отмечает доклад Генерального секретаря об обзоре 10-летней программы создания потенциала Африканского союза<sup>12</sup>, подчеркивает важность ускорения ее реализации, настоятельно призывает все заинтересованные стороны поддержать полномасштабное осуществление 10-летней программы создания потенциала во всех ее аспектах, в частности доведение Африканских резервных сил до оперативного состояния, и просит Генерального секретаря доложить о прогрессе, достигнутом в этом отношении;

18. *приветствует* принятое на пятнадцатой сессии Регионального координационного механизма для Африки, которая состоялась в марте 2014 года в Абудже, совместное решение Организации Объединенных Наций и Африканского союза учредить рабочую группу, чтобы начать составление программы, которая, являясь преемницей 10-летней программы создания потенциала, провозглашенной Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в 2006 году, станет важным вкладом в предотвращение и разрешение конфликтов на Африканском континенте и отражением поддержки Повестки дня на период до 2063 года со стороны Организации Объединенных Наций, и подтверждает важность более активного взаимодействия с региональными экономическими сообществами при составлении этой программы-преемницы;

19. *подтверждает* важность роли междепартаментской целевой группы по африканским вопросам и Регионального координационного механизма для Африки в обеспечении большей согласованности и координации поддержки, оказываемой системой Организации Объединенных Наций Африке, в том числе Африканскому союзу, особенно в таких областях, как предотвращение и разрешение конфликтов, права человека, управление и верховенство права, а также постконфликтное восстановление и развитие;

20. *подчеркивает* критическую значимость регионального подхода к предотвращению конфликтов, особенно в отношении таких трансграничных вопросов, как транснациональная организованная преступность, наркотрафик, программы разоружения, демобилизации, репатриации, расселения и реинте-

<sup>11</sup> A/61/630, приложение.

<sup>12</sup> A/65/716-S/2011/54.

грации, предотвращение незаконной эксплуатации природных ресурсов и нелегального бизнеса на дорогостоящих сырьевых товарах и незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, и подчеркивает при этом центральную роль Африканского союза и субрегиональных организаций в работе над этими вопросами;

21. *выражает серьезную озабоченность* растущей угрозой, создаваемой терроризмом для мира, безопасности и социально-экономического развития Африки, и рекомендует Организации Объединенных Наций работать с африканскими странами, Африканским союзом и региональными экономическими сообществами над содействием составлению и осуществлению региональных и национальных планов противодействия терроризму;

22. *принимает к сведению* коммюнике по итогам состоявшегося 2 сентября 2014 года в Найроби заседания Совета мира и безопасности Африканского союза на высшем уровне, посвященного противодействию воинствующему экстремизму и терроризму, и призывает контртеррористические структуры Организации Объединенных Наций (в рамках существующих мандатов) и государства-члены путем оказания помощи и наращивания потенциала способствовать усилиям Африки по противодействию воинствующему экстремизму и терроризму;

23. *с озабоченностью отмечает*, что насилие в отношении женщин и детей, включая сексуальное насилие, сохраняется и может усиливаться даже в условиях, когда вооруженные конфликты близятся к завершению, настоятельно призывает добиваться дальнейшего прогресса в следовании политике и ориентирам, касающимся защиты женщин и детей и оказания им помощи в конфликтных и постконфликтных ситуациях в Африке, включая более систематический контроль и отчетность, отмечает принятие Генеральной Ассамблеей и Советом Безопасности соответствующих резолюций и рекомендует структурам, участвующим в инициативе «Действия Организации Объединенных Наций против сексуального насилия в условиях конфликта», а также другим соответствующим компонентам системы Организации Объединенных Наций оказывать Специальному представителю Генерального секретаря по вопросу о сексуальном насилии в условиях конфликта содействие в выполнении ее мандата, в том числе в Африке;

24. *с озабоченностью отмечает также* трагическую участь детей в конфликтных ситуациях в Африке, в частности феномен вербовки и использования детей сторонами вооруженных конфликтов, а также другие проявления совершаемых против детей нарушений и жестокостей, подчеркивает необходимость защиты детей в вооруженных конфликтах и обеспечения того, чтобы вопросы защиты и прав детей в вооруженных конфликтах учитывались во всех мирных процессах, подчеркивает также необходимость постконфликтной психотерапии, реинтеграции, реабилитации и обучения при должном учете соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности и рекомендует соответствующим компонентам системы Организации Объединенных Наций оказывать Специальному представителю Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах содействие в выполнении ее мандата, в том числе в Африке;



25. *подчеркивает*, что для преодоления социальных, политических и экономических вызовов важно заниматься социально-экономическим аспектом молодежной безработицы и способствовать более широкому участию молодежи в процессах принятия решений;

26. *призывает* повышать роль женщин в предотвращении конфликтов, их разрешении, поддержании мира и постконфликтном миростроительстве согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности, включая резолюции 1325 (2000) и 1820 (2008) о женщинах и мире и безопасности, и признает в этой связи важность проводимого в 2015 году обзора на высоком уровне, посвященного осуществлению резолюции 1325 (2000);

27. *приветствует* прилагаемые Африканским союзом усилия по обеспечению защиты прав женщин в конфликтных и постконфликтных ситуациях, ссылается в этой связи на принятие и вступление в силу Протокола к Африканской хартии прав человека и народов, касающегося прав женщин в Африке, на торжественную декларацию о равенстве мужчин и женщин в Африке, гендерную политику Африканского союза и Протокол Сообщества по вопросам развития стран юга Африки по гендерным вопросам и вопросам развития, а также на Рамочную программу сотрудничества в области предупреждения сексуального насилия и реагирования на него в конфликтных и постконфликтных ситуациях в Африке, подписанную Комиссией Африканского союза и Организацией Объединенных Наций, подчеркивает значимость этих документов для всех стран Африки с точки зрения повышения роли женщин в обеспечении мира и предотвращении конфликтов на континенте, решительно призывает Организацию Объединенных Наций и все соответствующие стороны удвоить свои усилия и поддержку в этом отношении и приветствует решение Африканского союза объявить 2015 год годом расширения прав и возможностей женщин;

28. *приветствует также* прилагаемые Африканским союзом усилия по обеспечению защиты детей в конфликтных и постконфликтных ситуациях, напоминает в этой связи о принятии и вступлении в силу Африканской хартии о правах и благосостоянии ребенка, ссылается на декларацию, которая была подписана 17 сентября 2013 года Канцелярией Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах и Департаментом по вопросам мира и безопасности Комиссии Африканского союза и которая предусматривает, что во все мероприятия Африканского союза в сфере мира и безопасности будут в тесном партнерстве с Детским фондом Организации Объединенных Наций интегрированы защитные механизмы, и подчеркивает значение этих документов для всех стран Африки в деле защиты детей, затрагиваемых вооруженными конфликтами на континенте;

29. *принимает к сведению* Конвенцию Африканского союза о защите внутренне перемещенных лиц в Африке и оказании им помощи, которая вступила в силу 6 декабря 2012 года, и Кампальскую декларацию о беженцах, возвращенцах и внутренне перемещенных лицах в Африке, принятую 23 октября 2009 года;

30. *призывает* гарантировать принцип защиты беженцев в Африке и выводить беженцев из бедственного состояния, в том числе содействуя усилиям, направленным на преодоление причин беженства и обеспечение добровольного, достойного, безопасного и надежного возвращения и реинтеграции беженских контингентов, и призывает международное сообщество, включая государ-

ства-члены, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев и другие соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций, принимать, сообразуясь со своими мандатами, конкретные меры к удовлетворению потребностей беженцев, возвращенцев и перемещенных лиц в защите и помощи и вносить щедрый вклад в проекты и программы, призванные облегчить их участь, способствовать долговременному решению проблем беженцев и перемещенных лиц и оказать поддержку уязвимому местному населению, которое их приютило;

31. *признает* важный вклад, который Африканский механизм коллегиального обзора вносит с момента его создания в совершенствование управления и содействие социально-экономическому развитию в африканских странах, и напоминает в этой связи о состоявшемся 21 октября 2013 года дискуссионном форуме высокого уровня, который был посвящен инновациям Африки в сфере управления за 10 лет существования Механизма и устраивался в ознаменование этого юбилея на шестьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи;

32. *принимает к сведению* принятое Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза на ее саммите в июне 2014 года решение об интеграции Африканского механизма коллегиального обзора в структуры Африканского союза и предлагает системе Организации Объединенных Наций и государствам-членам оказывать Механизму существенную добровольную поддержку в виде финансовой помощи и наращивания потенциала для продвижения его деятельности;

33. *приветствует* возглавляемые Африкой инициативы по упрочению политического, экономического и корпоративного управления, такие как Африканская хартия по вопросам демократии, выборов и управления и Африканский механизм коллегиального обзора, высказывается за участие в этом процессе большего числа африканских стран и призывает систему Организации Объединенных Наций и государства-члены помогать по запросу африканских стран и региональных и субрегиональных организаций в усилиях, прилагаемых ими для продвижения демократии, конституционного порядка и верховенства права, упрочения правильного управления и продолжения борьбы с безнаказанностью, и в проведении свободных, справедливых, инклюзивных и транспарентных выборов;

34. *признает* роль Комиссии по миростроительству в обеспечении того, чтобы в странах, выходящих из состояния конфликта, соблюдался принцип национальной ответственности за миростроительный процесс и чтобы стержнем международных и региональных усилий по постконфликтному миростроительству в рассматриваемых странах были приоритеты, определенные на национальном уровне, отмечает важные шаги, предпринятые Комиссией для взаимодействия с Бурунди, Гвинеей-Бисау, Сьерра-Леоне и Центральноафриканской Республикой (в рамках комплексных стратегий миростроительства) и с Гвинеей и Либерией (в рамках заявлений о взаимных обязательствах по миростроительству), и призывает твердо сохранять региональную и международную приверженность реализации этих стратегий и взаимных обязательств;

35. *выражает глубокую озабоченность* тем, что недавняя вспышка Эболы в Западной Африке может привести к сдаче позиций, достигнутых за последние годы затронутыми ею странами в деле миростроительства, политической стабильности и восстановления социально-экономической инфраструкту-

ры, приветствует учреждение Миссии Организации Объединенных Наций по чрезвычайному реагированию на Эболу (она стала для Организации самой первой миссией, которая вызвана чрезвычайной ситуацией в сфере здравоохранения) и все национальные, региональные и международные усилия, направленные на прекращение кризиса, и вновь подтверждает важную роль, которую играют в этом отношении региональные и субрегиональные организации, в частности Африканский союз и Экономическое сообщество западноафриканских государств;

36. *призывает* все государства-члены, соответствующие органы Организации Объединенных Наций и систему Организации Объединенных Наций оказывать непрерывную помощь африканским странам, затронутым вспышкой Эболы, в целях повышения у их здравоохранительных систем способности выдерживать и преодолевать кризисы, сказывающиеся на здоровье населения, и содействия надежному социально-экономическому восстановлению;

37. *призывает* систему Организации Объединенных Наций и предлагает государствам-членам оказывать в подходящих случаях помощь, которую африканские страны, выходящие из состояния конфликта, запрашивают в связи со своими усилиями по наращиванию национального потенциала, принимающими, в частности, форму стратегий реформирования национального сектора безопасности, мероприятий по разоружению, демобилизации и реинтеграции бывших комбатантов, включая детей, находившихся ранее при вооруженных силах или вооруженных группах, создания условий для безопасного возвращения внутренне перемещенных лиц и беженцев, организации занятий, обеспечивающих людей (особенно молодежь и женщин) заработком, и оказания основных услуг населению;

38. *принимает к сведению* рамочную политику Африканского союза в отношении реформирования сектора безопасности, утвержденную Ассамблеей глав государств и правительств Африканского союза на ее саммите в январе 2013 года, приветствует поддержку, оказанную Организацией Объединенных Наций и партнерами по процессу развития при выработке этой рамочной политики, и призывает международное сообщество, включая систему Организации Объединенных Наций, и впредь поддерживать усилия по ее осуществлению;

39. *настоятельно призывает* и далее поддерживать меры по преодолению вызовов, с которыми Африка сталкивается в части искоренения нищеты, борьбы с голодом, создания рабочих мест и обеспечения устойчивого развития, включая в подходящих случаях такие меры, как облегчение долгового бремени, улучшение доступа на рынки, поддержка частного сектора и предпринимательства, выполнение обязательств по части официальной помощи в целях развития и активизация притока прямых иностранных инвестиций и передачи технологии на взаимосогласованных условиях;

40. *признает*, что африканским странам необходимо прилагать настойчивые усилия к созданию условий, благоприятствующих инклюзивному росту в поддержку устойчивого развития, а международному сообществу — настойчиво стремиться к увеличению притока новых и дополнительных ресурсов из всех (государственных и частных, внутренних и внешних) источников на финансирование развития, чтобы содействовать этим усилиям африканских стран в области развития, и приветствует различные важные инициативы этого про-

филия, налаженные в отношениях между африканскими странами и их партнерами по процессу развития;

41. *призывает* систему Организации Объединенных Наций, государства-члены, двусторонних и многосторонних партнеров, а также новых партнеров оперативно выполнить свои обязательства и обеспечить полное и скорейшее осуществление положений политической декларации о потребностях Африки в области развития<sup>4</sup> и осуществление документа «Новое партнерство в интересах развития Африки»<sup>13</sup>;

42. *рекомендует* правительствам африканских стран укреплять структуры и политику, позволяющие создавать благоприятные условия для инклюзивного экономического роста и привлечения прямых иностранных инвестиций, добиваясь этого, в частности, дальнейшим продвижением к формированию транспарентного, стабильного и предсказуемого инвестиционного климата, которому сопутствуют надлежащее исполнение контрактов и соблюдение прав собственности, и стимулировать социально-экономическое развитие и социальную справедливость, призывает африканские государства-члены и региональные и субрегиональные организации оказывать соответствующим африканским странам запрашиваемую ими помощь, наращивая у них способность формировать и совершенствовать свои национальные структуры по управлению природными ресурсами и государственными доходами, и предлагает в этой связи международному сообществу содействовать данному процессу путем оказания адекватной финансовой и технической помощи и подтверждения своей приверженности усилиям, нацеленным на борьбу с незаконной эксплуатацией природных ресурсов этих стран в соответствии с международным правом;

43. *ссылается* на соответствующие резолюции об активизации сотрудничества и общения между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями или механизмами и высказывается за сотрудничество и координацию между системой Организации Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями и региональными экономическими сообществами в сфере пропагандистского обеспечения и мобилизации поддержки, направляемой международным сообществом на нужды африканских стран и на реализацию приоритетов их континентальных и региональных учреждений;

44. *отмечает* завершение обзора выполнения рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря за 1998 год<sup>14</sup>, и просит Генерального секретаря разработать в консультации с соответствующими партнерами установочные предложения по вопросам, поднятым в его докладе, включая активизацию сотрудничества между Организацией Объединенных Наций, Африканским союзом и субрегиональными организациями, особенно в таких областях, как предотвращение и разрешение конфликтов, поддержание мира, постконфликтное миростроительство и восстановление, а также содействие социально-экономическому развитию, правильному управлению, верховенству права и правам человека;

<sup>13</sup> A/57/304, приложение.

<sup>14</sup> A/52/871-S/1998/318.

45. *принимает к сведению* представленные Генеральным секретарем Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят седьмой сессии рекомендации о возможных путях укрепления работы междепартаментской целевой группы по африканским вопросам<sup>15</sup>, включая проведение совместной агитационно-просветительской работы в интересах обеспечения международной поддержки Африки, оказание помощи в мобилизации поддержки на цели осуществления соответствующих программ и инициатив в Африке и пропагандирование подходов и решений, учитывающих благоприятные условия, создаваемые миром и безопасностью для развития, и вновь подтверждает необходимость обеспечивать дальнейшую слаженность и комплексный подход при оказании Организацией Объединенных Наций поддержки Африке, в том числе при подытоживании результатов осуществления итоговых документов всех глобальных саммитов и конференций, в которых затрагивается Африка;

46. *просит* Генерального секретаря продолжать отслеживать вызовы, сохраняющиеся и возникающие в деле продвижения к прочному миру и устойчивому развитию в Африке, а также подход системы Организации Объединенных Наций и оказываемую ею поддержку и ежегодно докладывать по этим вопросам Генеральной Ассамблеи.

---

<sup>15</sup> См. A/67/205/Add.1-S/2012/715/Add.1.